# Wiesbadener Unterhaltungsblatt.

Gratisbeilage zum

# Wiesbadener General-Anzeiger.

Umtliches Organ der Stadt Wiesbaden.

nr. 23.

Sonntag, ben 4. Juni 1899.

Vl. Jahrgang.

#### Micht minder Dn.

Bohin, o Bäcklein, schnelle? "Hinab in's Thal." Berhalte beine Welle! "Ein anbermal."

Was treibt bich so bon hinnen? "Ei, hielt ich je?" Willst du nicht ruh'n und sinnen? "Ja, bort im See."

Bift bu schon gram ber Erben? "Ich eile zu." Du wirst schon stille werben! "Richt minber bu."

Martin Greif.

(Nachbrud berboten.)

#### Das Wunder.

Bon Aurt Gibau.

Er war ein fauler nichtsnuhiger Junge, ber Pietro. Bu nichts gut als auf ber faulen haut zu liegen, unb — nein, etwas berftanb er boch. Besser als alle anbern, Purzelbaume zuschlagen, auf bem Robse zu stehen und auf ben händen.

Ramentlich auf ben Sanben, ferzengerabe redten feine Beine fich bann in die Sobe und fest und unbeweglich ftand er ba auf ben Sanben, wie eine Saule.

Minutenlang oft. So lange, wie fein anberer Junge es

Manuela war seine Schwester und mit ihrer Hande Arbeit verbiente sie bas, was sie beibe zum Leben brauchten. Aber was brauchten sie groß und was fam beim Perlenfäbeln benn auch heraus?

Eines Tages faß Manuela wieber wie immer auf ber Thürschwelle ihrer kleinen, schmierigen, halb berfallenen hütte und fäbelte barauf los. Pietro lag auf ber Erbe, ben Kopf in beibe hände gestützt, und blidte bie Straße entlang.

"Sieh mal," fagte er ploglich, "ba tommt ein herr."

Gin herr war in ber Gegend eine Seltenheit, ba famen wohl Arbeiter borbei, Karrner, Bettler und berlei, herren aber nie.

Manuela sah barum auf, als ber "Herr" an ihr vorbeisging. Und — eigenthümlicher Zufall — ber Herr sah auch zu ihr hin. Sein Blid brückte, als er sie sah, offenbares Erstaunen aus. Er hielt einen Augenblid lang sogar in seinem Schritt inne, bann aber ging er vorbei und lüstete vor Manuela, ber das Blut ins Gesicht schof, ben Hut. —

Das war Manuela noch niemals geschehen, und auch Bietro hatie so was noch nirgends erlebt.

Giner - ein herr - luftete bor ihnen ben But. "Baft Du 's gefehen?" fragte Manuela ben Bruber.

"Ja," entgegnete er.

"Er hat ben hut vor mir gezogen. haft Du bas je vor jemand gethan?"

"Rein," meinte Bietro. "Ich hab aber auch teinen, fiste

ec logisch hinzu.

Und ben ganzen Tag ging's ben beiben nicht aus bem Kopfe, baß ein Herr bei ihnen vorwvergegangen und Manuela gegrüßt habe. Ja felbst im Traume sah Manuela ihn, ben Herrn und den Hut, ben er tief vor ihr zog.

Am nächsten Tage ging ber herr wieber vorbei; Manuela hämmerte das herz, als sie ihn von weitem schon sah. Diesmal zog er wieder den hut aber — er blieb stehen. Vor Bretro.

"Nun Schlingel," fragte er ibn, "tannst Du garnichts thun, als nur so auf bem Bauche liegen, was?"

"D boch!" entgegnete Pietro ftolg, "ich fann auf ben Santen fteben, wie fein zweiter."

Da lochte ber herr, wandte fich zu Manuela und fprach mit biefer. Einige gleichgültige Worte. Dann lächelte er ihr zu und ging.

An diesem Tage träumte Manuela erst recht wieber von ihm und als ber Tag tam, da wartete sie förmlich auf ihn.

Db er wohl tam?

Er kam. Er fprach eine Weile mit ihr, so vor ihr stehend. Dann lachte er und setzte sich zu ihr hin. Er — auf die Stufen des Hauses! Und er sprach in sie ein, und faste ihre Hand und streichelte sie . . . bann legte er sogar seinen Arm um sie . . . Und nichts.

Er ging, grüßte wieber wie fonst, nur in seinen Bliden lag etwas anberes als fonst. Lag bas, was heute auch in Manuela's Bliden lag.

So ging die Sache eine Zeitlang weiter. Er kam jeden Tag, und sie saßen zusammen, gingen ein gutes Stüd Weges zusammen, sehten sich wohl auch in den Olivenhain, um dort zu sprechea, zu träumen — und eines Tages kam der Herr wieder und sagte, er werde wohl nicht oft mehr kommen. Morgen noch. Dann musse er fort. Weit, weit fort, auf immer.

"Nein! nein!" schrie Manuela auf, und warf sich ihm um ben Hals und hielt ihn fest, als wolle sie ihn nicht fortlassen. "Nie! nie!"

Er aber machte sich los. "Es muß sein, Manuela" sagte er. "Es thut ja mir so wehe, wie Dir. Aber es muß." Und er machte sich von ihr los. Dann zog er sie leise an sich, gab ihr noch einen Ruß, lüstete den Hut und ging. Miesbabener Unterhaltungsblatt.

Lange, wie ftarr, fab Manuela ihm nach. Zwei Thranen tannen über ihre Wangen.

"Bas ift Dir benn?" fragte Pietro.

"Richts! nichts!" und babei fing fie an gu meinen und gu Muchgen, bag es Gott felber hatte erbarmen muffen

Enblich wurbe fie ftill. "Abieu Bietro," fagte fie.

"Gute Racht."

Um frühen Morgen wurbe Bietro aber gewedt. Manner-Bimmen, Beibergefreifc. Gin Larm, wie er ihn noch nie

"Was giebt es benn," rief er und eilte hinaus.

Sie ift tobt. Deine Schwester. "Da bringen wir fie.

Sie hat fich ins Waffer gefturgt."

Und man brachte fie wirflich. Raf, triefenb, tobt. Und bie Manner legten fie auf's Bett, und zwei Beiber blieben bet ihr.

Nachmittag fam auch er. Der herr.

Tobtenblaß wurbe er, als er hörte, was hier gefchen war. Er wollte bie Tobte noch einmal feben. Er trat gu ihr bin und fanb ba, wirklich erschüttert. Dann legte er feinen Arm um Bietro, brudte ihm bie Sanb und ging.

Die beiben Frauen fprachen über ibn, über bie Tobte.

"Na, wer bie begraben wirb," fagte nach einer Weile bie eine, "wo ber nichts gethan hat, bas möcht ich auch feben. Done Gelb thut es ber Tobtengraber boch nicht. Und bie Rirche thut es boch auch nicht, wo fie fich felbft ben Tob ge= geben hat."

"Ja," meinte bie anbere, "wenn nicht bie Mabonna ein Bunber thut, bann berfcharrt man fie wie einen Sunb."

Das hörte auch Bietro.

"Wie einen Sund. Seine Schwefter wie einen Sund." Gelb, nein Gelb hatte er feins, aber, wie hatte bie eine ber Frauen gefagt? "wenn bie Dabonna fein Bunber thut?" Bielleicht that fie eins. Bielleicht forgte fie bafür, bag man Manuela begraben fonnte. Und ohne fich zu befinnen, fief Bietro gur Rirche. Wie ein Dieb folich er fich ein. Bie ein Dieb folich er fich bin gur Mutter Gottes. Die fan fo fanft und fo lieb zu ihm herab. D, bie that bas Wunber gemiß. Und er ftanb ba und "liebe Mutter Gottes," fagte er, "gieb boch bas Gelb, bag wir Manuela begraben fonnen," und er Inieete bor bem Dabonnenbilbe bin.

Aber fein Bunber gefcah.

Da erinnerte er fich, bag man ber Mabonna, wenn fie einen erhören folle, irgend etwas weihen, ihr irgend eine Freube machen muffe. Aber was follte er ihr geben, er, ber felber nichis hatte, thr, bie fo reich an Golbhergen und Gilberhergen boch war, bie anbere ihr geweiht und gespenbet hatten.

Bas follte er ihr benn geben?

Und ploblich erhellte fich fein Geficht.

Beben nichts, aber eine Freude machen tonnte er ihr. Er tonnte ihr zeigen, mas fie gewiß noch niemals gefehen, wie gut auf ben Sanben ftanb. Und im Augenblide ftanb er bor bem Mabonnenbilbe topfunter auf ben Sanben, bie Guiße hoch bie Luft gestredt und im selben Augenblid geschah auch bas Biet p fich umfah, ba lag ein Golbftud bor ihm.

Ein Jubelruf entrang fich bem Munbe von Pietro, bann Derr Pfarrer, Derr Pfarrer, wollen fie Manuela begraben?"

Die Selbsimörberin, nie."
"Wher wenn bie Mabonna felber es will."

Der Pfarrer ftutte und Bietro ergablte bas Bunber. 3a, wenn fold ein Bunber gefcab, bann natürlich."

Und am nadften Morgen fanb bas Begrabnig Manuelas Begrabnis, wie man bort in ber Gegenb noch feines gefeben. Mit Fahnen und Balbachin. Und jeber er-Bablie fich flaunenb bas Wunber-

Freilich, wenn einer Bietro ober ben anbern hatte fagen wollen, baß ber "Gerr" Pietro am Tobtenbette Manuelas bas Golbstud beimlich in bie Rodiasche hatte gleiten laffen, so hatte es ihm feiner geglaubt, auch nicht einer, obwohl bas Bunber baburch nicht fleiner wurde, benn ohne bie Dabonna hatte Bietro bas Gelb boch nie gefunden. Er griff ja nie in bie Tafche. Es war ja nie was barin.

### Christenverfolaung in China.

Bon Gven Debin.

Der Telegraph melbet aus Raschgar, bag wüthenbe Chi= nefen ben ichwebischen Diffionar Bogberg, feine Frau und einen Collegen überfallen haben .

Sven Bebin ichreibt in feinem bei Brodhaus ericheinen= ben Werfe "Durch Afiens Buften" über biefen Diffionar:

Es war mir eine große Freube gewesen, bei meiner Rude fehr Landsleute in Rafchgar angutreffen. Diffionar bogberg hatte fich außer mit feiner Frau und feinem Tochterchen mit einer ichmebischen Miffionarin und einem getauften Berfer, ber Mirga Juffuf bieg, bier niebergelaffen. Es war unvorfichtig bon ihm, benn bie Muhammebaner mußten nun naturlich benten, herr högberg habe zwei Frauen. Als nun gar Mirga Jukuf später bie schwebische Miffionarin heirathete, murben baburch bie Musfichten ber Miffion auf Erfolg in biefer Stabt auf biele Jahre verborben, benn in ben Mugen ber Bewohner von Rafchgar galt Mirga Juffuf ftets noch für einen Muhammebaner, und biefen berbietet ber Roran, fich aus ben Reihen ber Ungläubigen Frauen gu nehmen.

3ch übergebe bie Muslegungen und Unannehmlichfeiten, bie ihren Grund in biefer Beimath hatten, aber es mar vielen in Rafchgar ein trauriges Beifpiel bafür, wie bie Intereffen ber Miffionsgefellicaft oft mahrgenommen werben und wie leicht ihre Leiter es oft mit ber übernommenen Berantwortung

Roch einige Worte iiber bie Miffionen. Die Repreffalien bie mehrere europäische Machte für in China ermorbete Diffionare jest geübt haben, find, meiner Meinung nach, eine Ungerechtigfeit. Denn wenn bie Miffionare fich auf unficheres Eis hinausbegeben, müffen fie felbst bas Rifito tragen und auf alle Eventualitäten gefaßt fein. Wer glaubt, baß bas Chriftenthum burch hinrichtung und Blutbergießen berbreitet Beiten feine Fortschritte mit bergleichen Mittel gu bemmen. Beiten feine Fortichritte und bergleichen Mittel gu hemmen versucht, aber bas mahre Chriftenthum hat es nie nöthig gehabt, Gewalt anzuwenben. Bahr ift es, bag bie Morbe an Miffionaren nicht beshalb geracht worben find, weil bie Betöbteten Miffionare waren, fonbern weil es fich babei um Europäer hanbelte; aber bie Gewalt und bas Blutvergießen werben jebenfalls über bie Frucht und ben Gegen ihres Bertes tommen. Bolfer auf berichiebenen Rulturftufen haben auch verfciebene Religionsbebürfniffe, und wer fann behaupten, bag bie Chinefen und Muhammebaner jest icon für bas Chriftenthum reif finb?

Aber bies ift eine Sache, bie bie oft fehr ungebilbeten Miffionare unferer Beit nicht begreifen tonnen. Ohne ernftes Borftubium, ohne fich mit ber Religion bes Bolfes, gu bem fie fich begeben, gründlich vertraut gemacht zu haben, ohne zu bebenten, bag biefe oft biel alter ift als ihre eigene, und biel tiefer im Bolfeleben wurgelt, fturgen fie fich gebantenlos in unbefannte Schwierigfeiten. Will man fich feine Mühe geben, felbst zu benten und flug zu überlegen, so wird auch bie ftrengfte Frommigfeit und ber unerschütterlichfte Glaube fowerlich ein Schilb gegen irbifche Gefahren fein.

Wenn fie ben Apoftel Baulus, ben erften Miffionar, au ihrem Borbilb machen, bebenten fie nicht, bag er in einem Erbreiche arbeitete, bem bie ebelften Saaten ber Runft und ber Biffenschaft entsproffen waren, wo ber Menschengeift icon

den höflicht erlucht, den Wetesbadener Generade Riesbaden.
Wiesbaden" in ihren Frenides- und Befanntenengerengeben und direch jongfällige Auswahl spannenderengslettlire defür dankbar zu erweifen suchen.
en don Waneren wolle man fich guligst ebenfallt geitenzeigers" beziehen und daburch in wehtwellenden Unfere geehrten Lefertunen werden bestigebade freifen zum Abonnement zu empfehlen. Bir werden und Romane und adwechslungsreicher Unterhaltungsletture daf Bei Bestellungen und Einkänfen von Beauf die betr. Anzeigen des "Biebbadener Generalen von Bestellungen untere Blanes beitragen.

In

ame

tau

hab

um

Sp

auc

näl

hei

inf

bär

me

hör

tör

ein

Un

för

frö

ber

eig

mo

(31

cio

bie

flu

ale

un

fei

all

Ei

Be

ta

21

RI

1111

me

th

fie

\$

al

fo

5

to

E

fei

be

N

itte zu leie

(Rachbrud berboten.)

## Die Sprache der Augen.

Bon R. G.

für eine höhere Religion empfänglich war und eine eniwidelte Intelligenz an ben alten Borstellungen bon ber Sottheit zu zweiseln begonnen hatte. Bergleicht man das, was die hunderts tausend Missionare der Neuzeit in Jahrhunderten ausgerichtet haben, mit dem Werte des Paulus, so strahlt dieser nur in um so hellerem Glanze. Wohin er ging, keimten in seiner Spur Gemeinden auf.

Dieser himmelwette Unterschied gründet sich natürlich auch auf die Art des Apostels, zu predigen und zu leben. Er wanderte umher wie die Derwische des Morgenlandes, ernährte sich durch eigene Arbeit, blieb aber stets arm, derheirathete sich nicht, was die unmittelbare Berührung mit dem Bolke und das Erlernen fremder Sprachen erleichterte, war infolgedessen nicht von Unterstühungen und Kollesten abhängig und übte und konnte keine Repressalien üben gegen die, welche ihn versolgten.

Ich habe noch von teinem Missionar in unsern Tagen gehört, ber nach diesen Principien gelebt hätte. Um dies zu können, bedarf es einer so großen Liebe zu der Aufgabe und einer so aufrichtigen Uneigennützigkeit, daß man im Stande ist, alles aufzuopfern, was die Civilisation bietet und was Annehmlichteit und Komfort heißt.

Aber auch wenn sie nach bem Borbilbe bes Paulus leben könnten, würde ihr Wert der obenerwähnten religiösen und socialen Hindernisse wegen nicht mit demselben Ersolge geströnt werden wie das seine. Man darf sich nicht darüber wundern, daß es diese hindernisse giebt. Einem gläubigen Mushammedaner erscheint es absurd, wenn ein in seinen Augen eigenmächtiger Fremdling ihm das Theuersie nehmen will, was er von seinen Eltern geerbt hat. Die großen asiatischen Glaubenslehren lassen sich ebenso wenig betämpsen wie Socialismus und Anarchismus. Es gehen Strömungen durch die Zeit, geistige und sociale, die ihren Lauf und ihre Zeit haben müssen und ebenso unwiderstehlich sind wie die Meeresssluth. Nützlich ober schädlich, lassen sie sich nicht eher hemmen, als bis ihre Entwicklungszeit vorbei ist.

Das Miffionswesen ist eine viel zu verantwortungsvolle und wichtige Sache, als daß man sich ersauben könnte, vor seinen Bertehrtheiten einsach die Augen zuzubrücken. Bei aller Achtung vor den Missionaren, die ohne Furcht in der Einfalt ihres Herzens wirken und wie die Christen zu Paulus' Beiten seben Augenblick der Wiederkunft des Herrn erwarten, tann man doch nicht umhin, die praktische Unhaltbarkeit ihrer Thätigkeit zu erkennen, sobald diese nicht auf dem Boden der Klugbeit erwächst.

Was die schwedischen Missionare in Kaschgar betrifft, muß ich sagen, daß sie außerordentlich gediegene, achtungswerthe Menschen waren, und es war mir sehr angenehm, mit ihnen zusammenzutreffen, was seiber nicht sehr oft geschah, da sie außerhalb der Stadt wohnten, wo sie sich ein asiatisches Haus sehr zwedmäßig eingerichtet hatten. Herr Högberg war, als er sah, daß es gefährlich war, mit der Missionsthätigseit sofort zu beginnen, klug genug, statt dessen allersei nügliche Hausgeräthe anzusertigen, die die Kaschgarer gebrauchen konnten und selbst nur in sehr primitiver Form sadricirten. Er baute eine prächtige Waschine zur Behandlung der Rohseide, Spinnroden, Blasebälge usw., alles zur größten Verwunderung und Bewunderung bes Bolses.

Es war siets ein Bergnügen, mit herrn und Frau högberg zusammen zu sein, benn wie alle andern Missionare, mit benen ich in Berührung gesommen, waren auch sie liebenswürdig und gastsrei und saben die Zusunft in rosigem Licht. Man kann nicht umhin, Achtung der Menschen zu haben, die aus Ueberzeugung für ihren Glauben kämpfen. (hebin, Durch Asiens Wüssen. 2 Bände. Geb. 20 M.)

Das Auge, fagt man, sei ber Spiegel ber Seele. Er the ihr Dolmetscher. Wie wir uns von dem Ton der menschlichen Lippen hier angezogen, bort abgestoßen fühlen, so übt des Auge eine geheime Anziehungstraft auf uns, während jenes uns abschredt.

Ein junger Arzi mit ireuen ehrlichen Augen, welcher überfeeische Länder besucht hatte, erzählte uns einst, daß ihm im Umgange mit Malapen der schiefe Blid dieser Menschen ausgefallen sei. Während sie im Gespräch mit Ihresgleichen sich offen und gerade anschauten, wichen sie beständig seinen Bliden aus. Als er den Grund bavon zu erforschen suchte, erklärte ihm ein junger Malahe: Der Blid der Europäer habe eiwas ihm Un-

Das Geheimniß ber berühmten Bänbiger reihenber Thiere liegt theilweise in ihrem Blid. Gewisse Schlangen sollen burch stechenbes, scharfes Anschauen auf Bögel einen betäubenden Einbruck hervordringen. Es giebt Augen, die uns lähmen, uns verlegen machen, zersehend in unsere Gebanken einschneiben, deren Blide wie vergistete Pfeile in unsere Seele fallen, während andere uns warm und angenehm berühren, rebselig und mittheilsam machen, unser Vertrauen, unsere Juneigung erwecken. Welch ein himmel spricht aus manchem Auge, welch dämonische Magie aus dem andern! Es giebt keinen Zustand der Seele, welcher nicht durch die Sprache der Augen seinen Ausdruck fände. So gewiß blidt der hoffende, in die Zukunst vensende Mensch gen himmel, wie der betrübte, in der Erinnerung lebende Mensch den Blid zur Erde sent.

Bei ben eblen Menichen giebl fich bie Sprache bes Muges burch ein eigenes Daß gu erfennen. Es laffen fich bafür feine Das Muge fentt und hebt ben Blid nach Regein aufftellen. innern Gefegen ber Geele; es rebet, wenn ber Mund fcweigt; es begleitet ben Ton, je nach ben gartesten Bewegungen bes innerften Gemüths. Die Sprache bes Munbes läßt fich lehren, felbft bas liebliche Fallen und Steigen ber Tone ift ber funftlichen Unneigung fähig. Die Sprache ber Augen ift bem Menfchen angeboren. Den Accent ber Blide lernt man nicht in ber Schule, ihren Schmelz ertauft Niemand burch fünftliche Mittel. Er geht manchmal verloren ba, wo er vorhanden war. Sprache ber Mugen fann geftort werben burch bie Liige gegen fich felbft. Und bennoch wird felbft in folden Fallen noch ein einziger Blid gum Berrather an bem gangen Menfchen.

Keinen funstreicheren Schleußenbau giebt es, als ben bes Menschenauges mit seinen Wimperlibern, und keinen schnelleren Stromfall, als ben bes Lichtes. Schneller als Gebanken, jäher als ber Blit öffnen und schließen sich bie Schleusen und lassen in unermeßbarer Gile ben Lichtbach hindurchströmen. Seine Wellen machen kein Geräusch, sie murmeln nicht und boch führen sie eine Sprache, lebenbiger und berstänblicher, reicher und schöner als alle Worte bes Menschenmundes.

Es soll Menschen geben, welche ihren eigenen Blid in bem Spiegel nicht ertragen können. Dagegen ist bas Mittel bestannt, bessen sich Solbarbeiter, Uhrmacher und ähnliche Gewerke zu bedienen pflegen, wenn es ihnen bei der Arbeit vor den Augen flimmert; sie nehmen ein Stüdchen Spiegelglas und bliden ihren Augapfel scharf an, ihr eigenes Auge führt eine beruhisgende Sprache. Darnach arbeiten sie fort.

In ber Erziehung, in Schule und Haus wird ber Sprache ber Augen bei Weitem nicht die gebührende Aufmerksamkeit zu theil. Läßt sie sich auch nicht lehren, so giebt es doch ein gewisses Sbenmaß in ihr, für das sich allgemeine Grundsätze anführen lassen. Es ist ebenso unschiedlich, Jemand während der ganzen Dauer seiner Rede fest und steif anzusehen, als ihn mit dem Blid gänzlich zu meiden. Dasselbe kann von dem Sprecher in Bezug auf Den, zu welchem gesprochen wird, gesagt werden. Wie im Zwiegespräch die Pause oft sehr erquidlich, oft peinlich,

The state of the s

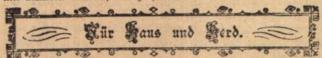
freifen zum Abonnennent zu empfehlen. wer werden nich dirig pregininge auswahl spesieren gewanne und abwechslungsreicher Unterhaltungslettlive dasse den kar verreifen suchen Bei Bestellungen und Einkänfen dan Waaren wolle man sich glüßt auf die betr. Anzeigen des "Beiebadener Beneral-Anzeigers" beziehen und daburch in wohlt Weife, zur Förderung unteres Blattes beitragen.

main of annog.

fo giebt es auch eine Paufe in ber Augensprache, welche, je nach ihrer Art und ihrem Maße, uns balb wohlthuend, balb läftig und unangenehm berührt.

Warum bruden wir ben Gestorbenen bie Augen gu? Beil biefer ftarre, seelenlose Blid unschön. Man follte auch auf bie Augen mancher Lebenben manchmal bie Finger legen, um sie minber hablich zu machen.

Die Sprache ber Augen, die angelernt burch Erziehung, Kotetterie, seinsollende Genialität, ist bald in ihrer Lüge erstannt, ebenso wie Diejenigen, die zu berrathen wünschen, daß sie schöne, sprechende Augen haben, und mit ihnen ewig blinzeln and ihre Wirtung erproben wollen, sich den Zauber, den sie das mit ausüben könnten, nur zerstören.



):( Um bas haar zu entfetten giebt es kein besses und einfacheres Mittel, als Kamillenthee. Dabon wird das haar troden und behält, besonders wenn es blond ist, auch seine natürliche Farbe ziemlich lange. Empfehlenswerth ist auch das Baschen des Haares mit Wasser, is welchem etwas feinpulverissirter Borar aufgelöst ist.

):( Ein beruhigenber Thee für Personen, die an nervöser Schlaflosigkeit leiben, besteht aus 1 Theil Balbrianthee, 1 Theil Bitterklee, 1 Theil Pfeffermünzthee tüchtig vermengt. Hiervon einen Theelöffel auf eine Tasse gebrüht und Abends talt getrunken ist ein ausgezeichnetes Mittel.

): (Mober = ober Stodflede aus ber Bafche zu entfernen. Die befledten Stellen werben mit Butter übersftrichen, nach einigen Minuten wird etwas mit Wasser angesfeuchtete Potasche barüber gestrichen und bie Wasche burchgerieben. Rommt Letiere hierauf zur Rasenbleiche, so wird jebe Spur ber Flede verschwinden.



(1)Mart Imain beim Raifer bon Defterreid Der ameritanifche humorift, ber feit nahezu zwei Jahren in Wien lebte, um bort feine begabte Tochter Rtara in Brupt ausbilben zu laffen, hat nunmehr bie Donauftabt berlaffen, um gunächst nach London, Schottland und bann nach feiner heimath Floriba gu geben, bie er jahrelang nicht gefeben bat. Wien verließ, empfing ibn Raifer Frang Jofef in einer Bris bataubieng. Mart Twain äußerte fich über biefe einem Mitarbeiter bes "n. D. Tgbl." in folgenber Beife: Es ift eine große Musgeichnung, bie mir gu Theil murbe, und ich weiß es fehr gu fchagen, bag Ge. Majeftat ber Raifer von Defterreich bie befonbere Bute hatte, mich in Aubieng gu empfangen. Die Auszeichnung ift eine um fo größere, als ber Monarch mich in feinem Arbeitszimmer, nicht mit anberen Aubienzbewerbern 3ch war urfprünglich ber Meinung, gemeinfam empfing. baß ich an einem normalen Aubienztage einen Augenblid lang ben Raifer bon Angeficht zu Angeficht feben, und bag bamit bie Sache abgethan fein werbe. Wie überrafcht war ich alfo, als mir ber Bescheib murbe, ber Monarch werbe mich in Bribataubieng empfangen. Ich erblidte bierin einen Att besonberer Courtoifie, ber nicht fo fehr meiner Wenigfeit, als vielmehr bein Lanbe gilt, bem ich angehore, eine Bunftbezeigung gegenüber bem Litteratenfreise meiner nation. Die Auszeichnung, bie burch meine Person meinem Lanbe gu Theil wurde, entspringt bemfelben Geifte, wie bie Depefche Raifer Bilhelms an meinen franten Rollegen Rubhard Ripling, bem Geifte echter Courtoifie, wirflicher Berthicagung bes Schriftftellerthums, bon welchem bie beiben Bunbesgenoffen in fo hohem Dage erfüllt find. In

dem Bewußtsein, daß die Zeit des Kaifers tostdar ist, hatte ich mir eine kleine deutsche Rede aufgesetht, die ich mit Mühe und Noth memorirte, um gewappnet vor Se. Majestät hinzutreten. Doch wehe! Ich stand dem Kaifer gegenüber und war nicht im Stande, ein Wort hervorzubringen, ich hatte die ganze Nede einsach vergessen! Der Kaiser drückte mir warm die Hand und zog mich sofort in ein anziehendes Gespräch. Nun erst gewann ich meine Fassung wieder und tonnte dem Herrscher von meinem Mißgeschick Erwähnung thun. Dem Kaiser amüsirte es, daß ich meine Rede, die ich so viele Stunden auswendig gelernt, nicht mehr gegenwärtig hatte, und er tröstete mich, daß dies auch aar nicht nothwendig sei.

— Telephonistinnen in Uniform. Die Telephonistinnen des Schweriner Telegraphenamtes haben Uniform erhalten. Eine blaue Shirtingbluse, die durch einen Gürtel zusammengehalten wird, ziert vorne eine Reihe gelber, glatter Knöpfe, während der Schoß mit vier Knöpfen beseht ist.



Aluagramm.

Mus ben unter a stehenden Wortpaaren foll durch Umftellung ber Buchstaben jedesmal ein neues Wort gebildet werden von der unter b angegebenen Bedeutung. Die Anfangebuchstaben dieser neuen Wörter muffen im Zusammenhang eine ferne, jett viel genannte Landschaft bezeichnen.

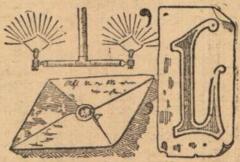
> Athen, Bart großes Gebirge. Drogen, Manie Mars, Brut Raffenbezeichnung. alte Baffe. Lea, Orben Biergewächs. Baun, Riete Rofe, Stat preußifder General. griechifder Beifer, Ratte, Loch weiblicher Borname. Ruth, Grube Beiliger. Ritue, Genua Mondeorben. Saul, Ur weiblicher Bornan e.

> > Gilbenverftedräthfel.

Andenken, Verkleidung, Sonners hein, Leierkasten, Hausorden, Schafstall, Bitten, Kassenscheine, Leitern, Grobian, Grüsse, Thaler, Kasten.

Bon jetem Bort ift eine Gilbe zu nehmen, berart, baf biefe Silben im Busammenhang einen Sinnspruch ergeben.

#### Bilberrathiel.



Auflöfungen in nächfter Rummer. Die Namen derjenigen Löfer, welche in der nächsten Rummer veröffentlicht werden follen, muffen bis Mittwoch Nachmittag zur Kenntniß der Redaction gelangen.

Anflösungen ber Räthsel ans voriger Rummer.

Wortspiel: Blage, Klage, Lage. Kreng-Silbenräthsel (1 Tan 2 ne 3 Ger 4 te.) Tanne, Gerte Tanger, Reger Tante, gerne. Bilberräthsel: [Rach T schwer M (E) R] Rachtschwärmer.

Bilderrathiel: [Nach & ichwer M (E) M Nachtige Loinngen fandten ein: Frit Abelung, Baul Aunowsth, Alfred Baltfer, Wiesbaden. Karl Maller, Limburg und Franziska Ullrich, Langenschwalbach.